

臺灣史料集成編輯委員會編

臺灣史料集成

明清臺灣檔案彙編

【第一輯】（第八十二冊）

清光緒九年十二月至三

十年六月

臺灣史料集成編輯委員會編

臺灣史料集成

明清臺灣檔案彙編

【第肆輯】第八十五冊

清光緒九年十二月至
十年六月

臺灣史料集成

明清臺灣檔案彙編

第肆輯 第八十五冊

發行人：郭碧娥

發行單位：國立臺灣歷史博物館

地址：台南市安南區長和路一段 250 號

<http://www.nmth.gov.tw>

電話：(06) 356-8889 傳真：(06) 356-4981

GPN：1009702273 (第 85 冊：精裝)

指導單位：行政院文化建設委員會

出版單位：國立臺灣歷史博物館、遠流出版事業股份有限公司、國立臺灣大學圖書館

地址：台北市中正區南昌路二段 81 號 6 樓（遠流）

電話：(02) 2392-6899 傳真：(02) 2392-6658 劃撥帳號：0189456-1

排版印製：鴻柏印刷事業股份有限公司

編輯：臺灣史料集成編輯委員會

總策劃：陳郁秀、黃碧端、項潔

總編輯：吳密察

校對：黃一軒、鄭元珏、李奇彰、鍾欽漢

執行編輯：楊晶晶、丁奕岑、吳雅慧、游奇惠

美術設計：唐亞陽工作室

一版一刷：2008 年 10 月 31 日

訂價：新台幣 500 元

著作權顧問：蕭雄淋律師

法律顧問：王秀哲律師、董安丹律師

若有缺頁破損，請寄回更換

版權所有，未經許可禁止翻印或轉載 Printed in Taiwan

ISBN：978-986-01-5251-7 (第 85 冊：精裝) ISBN：978-986-01-5252-4 (全套：精裝)

YLib 遠流博識網 <http://www.ylib.com> E-mail：ylib@ylib.com

國家圖書館出版品預行編目資料

明清臺灣檔案彙編．第肆輯／臺灣史料集成編輯
委員會編輯．-- 一版．-- 臺南市：臺史博；臺
北市：遠流，臺大圖書館．2008.10

冊； 公分．--（臺灣史料集成）

第肆輯自第61冊至第85冊

ISBN 978-986-01-5240-1（第74冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5241-8（第75冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5242-5（第76冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5243-2（第77冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5244-9（第78冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5245-6（第79冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5246-3（第80冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5247-0（第81冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5248-7（第82冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5249-4（第83冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5250-0（第84冊：精裝）．

ISBN 978-986-01-5251-7（第85冊：精裝）．

1. 歷史檔案 2. 臺灣史

733.72

97016727

明清臺灣 檔案彙編

編輯凡例

一、第肆輯收錄自道光二十九年（1849）起，清朝政府論及臺灣本島及鄰近海域的行政公文史料，但書信、議論以及具社會規範作用之公文，原則上不收錄之列。

二、資料來源以已刊文獻為主，蒐集範圍及於各種明清檔案彙編、方志、碑刻以及文集等。其中，滿文漢譯檔案雖已完成編校，但因種種因素考量暫未列入出版，待來日增補。

三、檔案文件之編排按時間順序，由前而後依序排比。每件都盡量註記確切年月日，以便徵引查核。若年月日無法確認者，則以有限的線索將文件編排於同朝、同年、同月之後。

四、為符合現代閱讀習慣，均加上新式標點符號。但因古代公文特有的格式（如套語、看語等）不便以過多符號加以斷句，且標點之目的係為方便讀者閱讀，而非讓原本沒有標點的檔案，完全符合新式的標點符號。因此，標點僅以「、」、「、」、「、」、「、」、「、」五個符號斷句，較接近句讀的概念。

五、為了方便閱讀，有時在文件適當處加上必要的註記，並以（）〔〕〈〉等符號表示。這些符號的使用原則如下：

文件中的批文以（）註記，並以不同字體表示，以與本文區分。

文件中原來沒有的字，若由編輯者註記修正皆加（），以示區別。

文件本身殘脫缺字以□表示。大段缺文於缺文位置標明〈首缺〉〈中缺〉〈尾缺〉。

文件中已經出版者加編註之處，以「」表示，以示區別。

六、俗體字、變體字、簡體字、異體字，改為現今通用的正體字，但專有名詞如人名、地名不改；此外，有些異體字因另兼正字，故不改為正體字。

七、題名原則上摘自文件作者在內容第一段敘述的事由，如為殘件則依據內容自定適當之題名。

八、本輯編校工作由國立臺灣歷史博物館與國立臺灣大學圖書館合作，前後參與之成員包括：陳韻竹、黃一軒、鄭元珏、鐘欽漢、王亞灣、邱秋禎、林欣宜、卓雯琴、蔡天怡、施佩玟、陳韻如、吳欣芳、陳冠妃、朱冬芝、李穌書、李奇璋、簡志維、江筱婷、張繼瑩、林孟欣、王靜慧、曾韋禎、廖偉辰、胡乃文等人。

九、由於文件浩繁，時間倉促，處理不易，雖嚴密從事，仍不免魯魚亥豕，尚祈方家指正。

明清臺灣 檔案彙編

第八十五冊
目錄

3 編輯凡例

【清光緒】

32 為遵旨籌防續募營勇布置情形恭摺仰祈聖鑒事

福州將軍穆圖善（等）（光緒九年十二月二十三日）

35 為奏閩省福州海口等地防務籌辦情形事（附片）

閩浙總督何璟（等）（光緒九年十二月二十三日）

36 為奏請以記名提督侯名貴委署福寧鎮篆務等事（附片）

閩浙總督何璟（光緒九年十二月二十三日）

37 為批覆後路幫統張兆連懇撫善後委員湯丞呈報接理山後義學請示遵辦事

福建臺灣道劉璈（光緒九年十二月二十五日）

38 為詳報移查水陸兵數以備甄別調派事

福建臺灣道劉璈（光緒九年十二月二十五日）

39 為謹籌洋務機宜敬摺管見恭摺仰祈聖鑒事

兵科給事中洪良品（光緒九年十二月二十六日）

41 為謹籌洋務機宜敬摺管見恭摺仰祈聖鑒事

兵科給事中洪良品（光緒九年十二月二十六日）

43 為詳明核計兵數責成將備量力守城事

福建臺灣道劉璈（光緒九年十二月二十八日）

44 為詳明移覆臺灣鎮帶赴中路防布各軍事

福建臺灣道劉璈（光緒九年十二月二十八日）

46 為奏閩省現在添募築臺購砲等項經費浩繁力難籌措請由閩海關暫行移緩就急事

戶部（光緒九年十二月二十九日）

50 為海防緊要宜感近患而豫遠謀恭摺仰祈聖鑒事

恭親王奕訢（等）（光緒九年）

52 為海防緊要宜感近患而豫遠謀恭摺仰祈聖鑒事

恭親王奕訢（等）（光緒九年）

55 為恭報福建省光緒九年十月分晴雨糧價情形事

福建巡撫張兆棟（光緒十年一月四日）

56 閩省內地九府二州屬光緒九年十月分米糧價值清單（附件）

福建巡撫張兆棟（光緒十年一月四日）

58 為第二十三次茶葉洋藥加捐軍餉懇恩獎敘以昭激勸恭摺仰祈聖鑒事

福建巡撫張兆棟（光緒十年一月四日）

59 為查明內地各屬光緒九年分晚稻收成分數恭摺仰祈聖鑒事

福建巡撫張兆棟（光緒十年一月四日）

60 閩省光緒九年分晚稻收成分數清單（附件）

福建巡撫張兆棟（光緒十年一月四日）

61 為奏明光緒九年秋季閩省臺屬拿獲情重匪犯就地正法情形事（附片）

閩浙總督何璟（等）（光緒十年一月四日）

62 為法信日緊遵旨籌備臺防恭摺覆陳仰祈聖鑒事

福州將軍穆圖善（等）（光緒十年一月四日）

64 為法信日緊遵旨籌備臺防恭摺覆陳仰祈聖鑒事

福州將軍穆圖善（等）（光緒十年一月四日）

66 為法信日緊遵旨籌備臺防恭摺覆陳仰祈聖鑒事

福州將軍穆圖善（等）（光緒十年一月四日）

68 為詳報委築衛城堅壘並聯絡安平砲臺緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年一月五日）

70 為稟請撥換輪船緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年一月九日）

75 為據情代奏由驛馳陳仰祈聖鑒事

湖南巡撫潘鼎新（光緒十年一月十二日）

76 為應召募勇具奏事（附片）

湖廣總督卞寶弟（等）（光緒十年一月十二日）

78 為稟請通籌預先奏請指撥可靠省分協餉緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年一月十二日）

80 為稟覆統籌臺防大致情形事

福建臺灣道劉璈（光緒十年一月二十八日）

83 為代遞封奏事

詹事府詹事寶昌（等）（光緒十年二月一日）

84 為安危呼吸籌畫須詳恭摺仰祈聖鑒事（附件）

詹事府右春坊右中允崔國因（光緒十年二月一日）

89 為安危呼吸籌畫須詳恭摺仰祈聖鑒事

詹事府右春坊右中允崔國因（光緒十年二月一日）

95 為安危呼吸籌畫須詳恭摺仰祈聖鑒事

詹事府右春坊右中允崔國因（光緒十年二月一日）

100 為恭報福建省光緒九年十一月分晴雨糧價情形事

福建巡撫張兆棟（光緒十年二月十日）

101 閩省內地九府二州屬光緒九年十一月分米糧價值清單（附件）

福建巡撫張兆棟（光緒十年二月十日）

- 103 為敬陳閩省司道知府各官年終考語密繕清單仰祈聖鑒事
福建巡撫張兆棟（光緒十年二月十日）
- 104 為遴員請補海外陸路守備恭摺仰祈聖鑒事
閩浙總督何璟（光緒十年二月十日）
- 106 為請襲各項世職彙開清單恭摺仰祈聖鑒事
閩浙總督何璟（光緒十年二月十日）
- 107 為請襲各項世職彙開清單恭摺仰祈聖鑒事
閩浙總督何璟（光緒十年二月十日）
- 109 福建省難裔陳金華等請襲雲騎尉各項世職年籍案由清單（附件）
閩浙總督何璟（光緒十年二月十日）
- 112 為遴員請補海外陸路守備恭摺仰祈聖鑒事
閩浙總督何璟（光緒十年二月十日）
- 114 為外海水師副將員缺緊要人地實在相需懇恩破格仍准以前請之員升補恭摺復陳事
閩浙總督何璟（光緒十年二月十日）
- 116 為閩省秋收後抽查保甲情形恭摺仰祈聖鑒事
福建巡撫張兆棟（光緒十年二月十一日）

117 為敬陳閩浙兩省提司道知府各官考語恭摺奏祈聖鑒事

閩浙總督何璟（光緒十年二月十一日）

118 為琉球遭風難人循例譯訊撫卹恭摺仰祈聖鑒事

閩浙總督何璟（等）（光緒十年二月十一日）

120 為陳明琉球風難難民處置事（附片）

閩浙總督何璟（等）（光緒十年二月十一日）

121 為提解光緒九年上忙錢糧銀數恭摺仰祈聖鑒事

福建巡撫張兆棟（光緒十年二月十二日）

122 為奏請設海部兼籌海軍事

直隸總督李鴻章（光緒十年二月十三日）

125 為奏補因臺灣防務所遺鎮江營壘情形事（附片）

督辦福建軍務欽差大臣左宗棠（光緒十年二月十九日）

126 上劉中丞書

寧紹台道薛福成（光緒十年二月二十日）

128 為議辦全臺團練章程緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年二月二十二日）

135 為交出穆圖善奏閩省防軍續籌布置並委署臺灣鎮篆事

軍機處（光緒十年二月二十三日）

- 136 為閩省防軍續籌布置並委署臺灣鎮篆恭摺仰祈聖鑒事
福州將軍穆圖善（等）（光緒十年二月二十三日）
- 138 為恭報閩省光緒九年十二月分晴雨糧價情形事
福建巡撫張兆棟（光緒十年二月二十三日）
- 139 閩省內地九府二州屬光緒九年十二月分米糧價值清單（附件）
福建巡撫張兆棟（光緒十年二月二十三日）
- 141 為札飭臺地各廳縣各學選舉廩保詳報緣由事
福建臺灣道劉璈（光緒十年二月二十三日）
- 143 為琉球遭風難人循例譯訊撫卹恭摺仰祈聖鑒事
閩浙總督何璟（等）（光緒十年二月二十三日）
- 144 為請調陸路遊擊以重營政恭摺仰祈聖鑒事
閩浙總督何璟（光緒十年二月二十三日）
- 146 致赫德電報 Z / 302
中國駐倫敦辦事處主任金登干（光緒十年二月二十四日）
- 148 為遵旨酌覈輪船薪費名額練船各事宜現籌變通整頓情形恭摺覆陳仰祈聖鑒事
福建船政大臣何如璋（光緒十年二月二十八日）

151 輪船官弁舵水月支薪糧銀數清單（附件）

福建船政大臣何如璋（光緒十年二月二十八日）

165 經酌覈後輪船官弁舵水月支薪糧銀數清單（附件）

福建船政大臣何如璋（光緒十年二月二十八日）

169 輪船公費清單（附件）

福建船政大臣何如璋（光緒十年二月二十八日）

170 為兵事挫失宜用重典以示懲戒仰祈宸斷事

江南道監察御史吳峒（光緒十年三月一日）

172 為兵事挫失宜用重典以示懲戒仰祈宸斷事

江南道監察御史吳峒（光緒十年三月一日）

173 為咨覆收支各項善舉經費情形事

福建臺灣道劉璈（光緒十年三月十一日）

179 為示諭臺地各屬土子講求經史緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年三月十三日）

181 為移請恪靖仁營楊提督會同文武彈壓解散大湖罩蘭等莊民番互殺事

福建臺灣道劉璈（光緒十年三月十三日）

184 為詳報彰新兩縣大湖罩蘭等莊民番互殺調營會辦緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年三月十六日）

- 186 為閩省籌辦海防准由閩海關移緩就急擬將應撥款項懇請敕部酌量移撥以免缺誤事
福州將軍穆圖善（光緒十年三月二十二日）
- 188 為稟覆內渡委員所陳摺略各情形事
福建臺灣道劉璈（光緒十年三月二十二日）
- 194 為法越事機緊迫請召知兵重臣入都決策以維大局恭摺瀝陳仰祈聖鑒事
廣西道監察御史張人駿（光緒十年三月二十二日）
- 196 為批彰化縣稟移委唐縣丞會營查辦大湖罩蘭等莊民番互殺情形事
福建臺灣道劉璈（光緒十年三月二十五日）
- 198 為奏辦江南江海防務事（附片）
督辦福建軍務欽差大臣左宗棠（光緒十年三月二十六日）
- 199 為循例出洋督緝仍總統輪船隨時操練恭摺具陳仰祈聖鑒事
福建水師提督彭楚漢（光緒十年三月二十六日）
- 201 為恭報臺灣臺北二府光緒九年秋季晴雨糧價事（附片）
福建巡撫張兆棟（光緒十年三月二十六日）
- 202 臺灣臺北二府光緒九年秋季分米糧價值清單（附件）
福建巡撫張兆棟（光緒十年三月二十六日）

203 為恭報閩省光緒十年正月分晴雨糧價情形事

福建巡撫張兆棟（光緒十年三月二十六日）

204 閩省內地九府二州屬光緒十年正月分米糧價值清單（附件）

福建巡撫張兆棟（光緒十年三月二十六日）

206 為臺灣府屬之澎湖廳採訪貞孝節烈婦女彙案懇恩敕部旌表以維風化恭摺仰祈聖鑒事

閩浙總督何璟（等）（光緒十年三月二十六日）

208 為第二十四次茶葉洋藥加捐軍餉懇恩獎敘以昭激勸恭摺仰祈聖鑒事

福建巡撫張兆棟（光緒十年三月二十七日）

209 為敬陳管見恭摺仰祈聖鑒事

前出使日本大臣黎庶昌（光緒十年三月）

215 為稟陳臺防利害緣由事

福建臺灣道劉璈（光緒十年四月一日）

217 為邊事方殷宜籌良策敬摺管見恭摺仰祈聖鑒事

兵科給事中洪良品（光緒十年四月四日）

220 為邊事方殷宜籌良策敬摺管見恭摺仰祈聖鑒事

兵科給事中洪良品（光緒十年四月四日）

- 223 為稟法國樓打兵輪駛至基隆尋端挑釁並請咨明總理衙門緣由事
福建臺灣道劉璈（光緒十年四月四日）
- 225 為再稟請將前呈團練章程咨送總署察核以備據情登答緣由事
福建臺灣道劉璈（光緒十年四月四日）
- 228 為奏布置臺北防務事（附片）
閩浙總督何璟（等）（光緒十年四月七日）
- 229 為續查閩省陣亡殉難及積勞身故各員紳人等第十次彙案懇恩旌卹恭摺仰
祈聖鑒事
閩浙總督何璟（等）（光緒十年四月七日）
- 230 為奏布置臺北防務事（附片）
閩浙總督何璟（等）（光緒十年四月七日）
- 231 為奏補解追回阜康票號未交九年分京餉銀兩起程日期並虧欠閩海關公款
追產備抵情形事
福州將軍穆圖善（光緒十年四月八日）
- 233 為將南洋防守事宜切實籌辦謹就現在情形並聖訓諭令江南應行速辦各件
分條馳奏事
兩江總督曾國荃（光緒十年四月九日）